



राष्ट्रिय वाणिज्य बैंक
RASTRIVA BANIJYA BANK

...तपाईंको आफ्नै बैंक

राष्ट्रिय वाणिज्य बैंक लिमिटेड

शाखा कार्यालय

नेपाल राष्ट्र बैंकबाट 'क' वर्गको इजाजत प्राप्त संस्था



फोटो
(Photo)

खाता खोल्ने फाराम (संयुक्त) Account Opening Form (Joint)

मिति (Date):

खाता नं. (A/C No.): Client Code:

खाताको प्रकार: चल्ली बचत अन्य मुद्रा : ने.रुपैयाँ अमेरिकी डलर अन्य:
Type of Account Current Savings Others Currency NPR USD Others

खाताको उद्देश्य: बचत तलब विप्रेषण कारोबार अन्य:
Purposer of Account Saving Salary Remittance Transaction Others

खाताबाट हुने अनुमानित वार्षिक कारोबारको रकम (Amount of Estimated Annual Turnover)

रु. एक लाख सम्म रु. १ लाख - रु.२० लाख रु. २० लाख - रु.५० लाख रु. ५० लाख - रु.१ करोड
Upto NPR 0.1 m. NPR 0.1 m.- NPR 2 m. NPR 2 m. to NPR 5 m. NPR 5 m. to NPR 10 m.

रु. १ करोड - रु.५ करोड रु. ५ करोड भन्दा माथि
NPR 10 m. to NPR 50 m. NPR 50 m. and above

खाताबाट हुने अनुमानित वार्षिक कारोबारको सङ्ख्या (Estimated Number of Annual Transactions)

१० वटा सम्म १०-५० वटा सम्म ५० - १०० वटा सम्म १०० देखि माथि
Upto 10 nos. 10-50 nos. 50-100 nos. 100 plus

पहिलो आवेदकको व्यक्तिगत विवरण (Personal Details of First Applicant)

पुरा नाम, थर (देवनागरीमा) श्रीमान्/श्रीमती/सुश्री

Full Name in English (CAPITAL LETTERS) Mr./Mrs/Ms.

लिंग (Gender): महिला (Female) पुरुष (Male) अन्य (Others) राष्ट्रियता (Nationality) _____

ठेगाना (Address)	प्रदेश (Province)	जिल्ला (District)	म.न.पा. / उ.न.पा. / न.पा. / गा.पा. (M.C./ S.M.C/ MP/ RMP)	वडा नं. (Ward No.)	टोल / गाउ (Tol/ Village)	घर नं. (House Number)	टेलिफोन नं. (Telephone No.)
स्थायी ठेगाना (Permanent Address)							
हालको ठेगाना (Current Address)							

मोबाईल नं. (Mobile No.) ईमेल ठेगाना (Email ID)

जन्म मिति (Date of Birth): वि.सं.(B.S.) ई.सं. (A.D.)

नागरिकता (Citizenship Details):
नागरिकता प्र.प.नं. जारी गर्ने जिल्ला जारी मिति
Citizenship Certificate No. Issuing District Issued Date

राष्ट्रिय परिचयपत्र नम्बर: जारी मिति:
National Identity No. (NIN) Date of Issue

अन्य परिचयपत्रको हकमा:
In Case of Other ID परिचयपत्रको किसिम परिचयपत्रको नं. जारी गर्ने जिल्ला जारी मिति

Type of ID	ID No.	Issuing District	Issued Date
तपाईं आयकर दाता हो वा होईन ? <input type="checkbox"/> हो <input type="checkbox"/> होईन	स्थायी लेखा नम्बर:		
Are you an Income Tax Payer? Yes No	PAN		

विदेशी नागरिक, भारतीय नागरिक, शरणार्थी तथा गैर आवासीय नेपालीको हकमा (In case of Foreign Citizen / Indian Citizen/Refugee/NRN)

पासपोर्ट नं./दर्ता नं./परिचयपत्र नं. Passport No./Reg. No./ID No.	जारी गर्ने देश Issuing Country	जारी मिति Issued Date	समाप्त मिति Expiry Date	भिसाको अवधि नाघ्ने मिति Visa Expiry Date
--	-----------------------------------	--------------------------	----------------------------	---

विदेशी तथा गैर-आवासीय नेपाली नागरिकको हकमा (In case of foreign citizen & NRN)

Address in Foreign Country: City..... State..... Country..... NRN ID.....

Contact person in Nepal: Name:

Address: Phone No./Mobile No..... Email Address.....

भाडामा बस्ने ग्राहकको हकमा :
In case the customer is Tenant घरधनीको नाम (Name of Landlord) फोन/मोबाईल नं.(Phone/Mobile No.).

एकाघर परिवारको विवरण (Details of the Family Member/s)

S.No. सं नं.	Relationship नाता	Full name पुरा नाम	Age उमेर	Citizenship No. & Issuing Authority (If available) नागरिकता नं.र जारी गर्ने कार्यालय (यदि सम्भव भएमा)
१.	श्रीमान्/श्रीमती (Spouse)			
२.	बुबा (Father)			
३.	आमा (Mother)			
४.	हजुरआमा/हजुरबा (Grand Mother/Father)			
५.	छोरी (Daughter)			
६.	छोरा (Son)			
७.	बुहारी (Daughter in law)			
८.	सासु/ससुरा (Mother/Father in law)			

अन्य विवरण (Other Details)

वैवाहिक स्थिति: विवाहित अविवाहित अन्य
Marital Status Married Unmarried Other (Specify)

धर्म हिन्दु बौद्ध मुस्लिम इसाई अन्य
Religion Hindu Buddhist Muslim Christian Other (please specify)

शैक्षिक योग्यता (Educational Qualification)

साक्षर एसईई वा सो सरह प्लस टु वा सो सरह स्नातक स्नातकोत्तर अन्य
Literate SEE or Equivalent +Two or equivalent Graduate Masters Other

पेशा (Occupation)

विद्यार्थी गृहिणी जागीर सरकारी/सार्वजनिक संस्था जागीर (निजी संस्था)
Student Housewife Employee of Govt./Public Enterprises Employee of private organization

सेवा निवृत्त (सरकारी/सार्वजनिक संस्था) गैर सरकारी संस्था स्वरोजगार अन्य
Retired Employee of Govt./Public Enterprises NGO/INGO Self-employed Others

यदि स्वरोजगार हो भने उपयुक्त कोष्ठमा चिन्ह लगाउनुहोस् । (If you are self-employed, please tick the appropriate box.)

डाक्टर ईन्जिनियर चार्टर्ड एकाउण्टेन्ट वकिल कृषक
Doctor Engineer Chartered Accountant Lawyer Farmer

व्यावसायी (उल्लेख गर्नुहोस्) अन्य (उल्लेख गर्नुहोस्)
Businessman (Please mention) Others (Please Mention)

आयस्रोत (Details of Income Source/s)

तलब व्यापार बहाल कमिशन लगानीको प्रतिफल विप्रेषण
Salary Business Rental Commission Investment Return Remittance

सम्पत्ती/लगानी बेचबिखन पारिवारिक आय अन्य.....
Sale of Properties/Investment Family Income Others.....

संलग्न रहेको पेशा/व्यवसायको विवरण (Details of Occupation /Business)

सं.नं. S.No.	संस्थाको नाम Organization's Name	ठेगाना Address	पद Designation	अनुमानित वार्षिक आमदानी (ने. रु.) Expected Annual Income (NPR)

वास्तविक धनी सम्बन्धि विवरण (Information regarding the Beneficial Owner)

यस खाताका वास्तविक धनी र खातावाला फरक फरक व्यक्ति हुन ? हो होईन
Is the beneficial owner different from the actual account holder? Yes No

यदि खातावाला र वास्तविक धनी फरक व्यक्ति हो भने वास्तविक धनीको पुरा नाम, थर
नाता.....नागरिकता प्र. प.नं.जारी गर्ने कार्यालय.....
If the beneficial owner is different from the actual account holder, please mention the Full Name
Relationship Citizenship Certificate No..... Issuing Authority.....
of beneficial owner.

नोट : कृपया वास्तविक धनिले छुट्टै ग्राहक पहिचान फारम भर्नुहोला । (Note: Please fill up a separate KYC form for the beneficial owner)

उच्च पदस्थ व्यक्ति तथा अन्य घोषणा /Politically Exposed Person (PEP) and other Declarations

के तपाईं उच्च पदस्थ व्यक्ति हो? वा विगत ५ वर्षमा उच्च पदस्थ व्यक्ति हुनुहुन्थ्यो ? हो होईन
Are you a PEP? Or Were you a PEP during the last 5 years? Yes No

यदि हो भने (If yes), पद(Designation) :..... सम्बन्धीत निकाय (Concerned Entity) :.....

के तपाईं उच्च पदस्थ व्यक्तिसँग सम्बन्धित व्यक्ति हुनुहुन्छ ? हो होईन
Are you an individual associated with Politically Exposed Person (PEP)? Yes No

के तपाईंले विगतमा कुनै अपराधमा सजाय भोग्नु भएको छ वा जरिवाना तिर्नु भएको छ ? छ छैन
Have you ever been convicted of any criminal offences /fined for such offences under the law? Yes No

कृपया उच्च पदस्थ व्यक्ति वा सोसंग सम्बन्धीतले अनिवार्य रुपमा बिस्तृत ग्राहक पहिचान फारम भर्नुहोला । (Please fill up a separate Enhanced Customer Due Diligence (ECDD) form by the PEP or PEP associate.)

फारेन एकाउन्ट ट्याक्स कम्प्लायन्स एक्ट सम्बन्धी घोषणा (FATCA Declaration)

तल उल्लेखित प्रश्नहरूको उपयुक्त कोष्ठमा चिन्ह लगाउनुहोस् । (Please Tick the appropriate box for each of the following question.)

के तपाईं संयुक्त राज्य अमेरिकाको वासिन्दा हुनुहुन्छ ? / Are you a US Resident? हो / Yes होइन / No
के तपाईं अमेरिकाको नागरिक हुनुहुन्छ ? / Are you a US Citizen? हो / Yes होइन / No
के तपाईं अमेरिकाको ग्रीन कार्ड प्राप्त व्यक्ति हुनुहुन्छ ? / Are you a US Green Card holder? हो / Yes होइन / No

बैंकिङ जानकारी (Banking Information)

के तपाईं तथा तपाईंको परिवार वा संलग्न रहेको व्यवसायको यस बैंकमा खाता छ ? छ छैन
Do you/ your family member/your business have an account in this bank? Yes No

यदि छ भने खाताको नाम खाता नं.

If yes, mention Account Name Account No.....

यदि अन्य बैंकमा खाता छ भने, (If you have account/s in other banks)

बैंकको नाम, (Bank Name)	खाता नं. (Account No.)

ठेगाना पुष्टि हुने कागजातहरू (Address Verifying Documents)

- बत्तीको बिल खानेपानीको बिल टेलिफनको बिल राष्ट्रिय परिचय पत्र
Electricity Bill Latest Water Bill Latest Telephone Bill National ID Card
 मतदाता परिचयपत्र सवारी चालक अनुमतिपत्र अन्य, कृपया खुलाउनुहोस्
Voter's ID Card Driving License Other (Please Specify)

विदेशी नागरिक, भारतीय नागरिक, शरणार्थी तथा गैर आवासीय नेपालीको हकमा (In case of Foreign Citizen / Indian Citizen/Refugee/NRN)

पासपोर्ट नं./दर्ता नं./परिचयपत्र नं. जारी गर्ने देश जारी मिति समाप्ति मिति भिसाको अवधि नाघ्ने मिति
Passport No./Reg. No./ID No. Issuing Country Issued Date Expiry Date Visa Expiry Date

विदेशी तथा गैर-आवासीय नेपाली नागरिकको हकमा (In case of foreign citizen & NRN)

Address in Foreign Country: City..... State..... Country..... NRN ID.....

Contact person in Nepal: Name:

Address: Phone No./Mobile No..... Email Address.....

भाडामा बस्ने ग्राहकको हकमा :
In case the customer is Tenant घरधनीको नाम (Name of Landlord) फोन/मोबाइल नं.(Phone/Mobile No.).

एकाघर परिवारको विवरण (Details of the Family Member/s)

S.No. सं. नं.	Relationship नाता	Full name पुरा नाम	Age उमेर	Citizenship No. & Issuing Authority (If available) नागरिकता नं.र जारी गर्ने कार्यालय (यदि सम्भव भएमा)
१.	श्रीमान्/श्रीमती (Spouse)			
२.	बुबा (Father)			
३.	आमा (Mother)			
४.	हजुरआमा/हजुरबा (Grand Mother/Father)			
५.	छोरी (Daughter)			
६.	छोरा (Son)			
७.	बुहारी (Daughter in law)			
८.	सासु/ससुरा (Mother/Father in law)			

अन्य विवरण (Other Details)

वैवाहिक स्थिति: विवाहित Married अविवाहित Unmarried अन्य
Marital Status

धर्म हिन्दु Hindu बौद्ध Buddhist मुस्लिम Muslim इसाई Christian अन्य
Religion

शैक्षिक योग्यता (Educational Qualification)

साक्षर Literate एसईई वा सो सरह SEE or Equivalent प्लस टु वा सो सरह +Two or equivalent स्नातक Graduate स्नातकोत्तर Masters अन्य

पेशा (Occupation)

विद्यार्थी Student गृहिणी Housewife जागीर सरकारी/सार्वजनिक संस्था Employee of Govt./Public Enterprises जागीर (निजी संस्था) Employee of private organization
 सेवा निवृत्त (सरकारी/सार्वजनिक संस्था) Retired Employee of Govt./Public Enterprises गैर सरकारी संस्था NGO/INGO स्वरोजगार Self-employed अन्य

यदि स्वरोजगार हो भने उपयुक्त कोष्ठमा चिन्ह लगाउनुहोस्। (If you are self-employed, please tick the appropriate box.)

डाक्टर Doctor ईन्जिनियर Engineer चार्टर्ड एकाउण्टेन्ट Chartered Accountant वकिल Lawyer कृषक Farmer
 व्यावसायी (उल्लेख गर्नुहोस्) Businessman (Please mention) अन्य (उल्लेख गर्नुहोस्) Others (Please Mention)

आयस्रोत (Details of Income Source/s)

तलब Salary व्यापार Business बहाल Rental कमिशन Commission लगानीको प्रतिफल Investment Return विप्रेषण Remittance
 सम्पत्ती/लगानी बेचबिखन Sale of Properties/Investment..... पारिवारिक आय Family Income अन्य..... Others.....

सलंगन रहेको पेशा/व्यवसायको विवरण (Details of Occupation /Business)

सं.नं. S.No.	संस्थाको नाम Organization's Name	ठेगाना Address	पद Designation	अनुमानित वार्षिक आमदानी (ने. रु.) Expected Annual Income (NPR)

--	--	--	--

करदाता/वास्तविक धनी सम्बन्धि विवरण (Information regarding the Tax Payer/Beneficial Owner)

यस खाताका वास्तविक धनी र खातावाला फरक फरक व्यक्ति हुन ? हो होईन
Is the beneficial owner different from the actual account holder? Yes No

यदि खातावाला र वास्तविक धनी फरक व्यक्ति हो भने वास्तविक धनीको पुरा नाम, थर
नाता.....नागरिकता प्र. प.नं.जारी गर्ने कार्यालय.....
If the beneficial owner is different from the actual account holder, please mention the Full Name
Relationship Citizenship Certificate No..... Issuing Authority.....
of beneficial owner.

नोट : कृपया वास्तविक धनिले छुट्टै ग्राहक पहिचान फारम भर्नुहोला । (Note: Please fill up a separate KYC form for the beneficial owner)

उच्च पदस्थ व्यक्ति तथा अन्य घोषणा /Politically Exposed Person (PEP) and other Declarations

के तपाईं उच्च पदस्थ व्यक्ति हो वा विगत ५ वर्षमा उच्च पदस्थ व्यक्ति हुनुहुन्थ्यो ? हो होईन
Are you a PEP? Or Were you a PEP during the last 5 years? Yes No

यदि हो भने (If yes), पद(Designation) :..... सम्बन्धीत निकाय (Concerned Entity) :.....

के तपाईं उच्च पदस्थ व्यक्तिसँग सम्बन्धित हुनुहुन्छ ? हो होईन
Are you associated with Politically Exposed Person? Yes No

के तपाईंले विगतमा कुनै अपराधमा सजाय भोग्नु भएको छ वा जरिवाना तिर्नु भएको छ ? छ छैन
Have you ever been convicted of any criminal offences /fined for such offences under the law? Yes No

कृपया उच्च पदस्थ व्यक्ति वा सोसंग सम्बन्धीतले अनिवार्य रूपमा विस्तृत ग्राहक पहिचान फारम भर्नुहोला । (Please fill up a separate Enhanced Customer Due Diligence (ECDD) form by the PEP or PEP associate.)

फारेन एकाउन्ट ट्याक्स कम्प्लायन्स एक्ट सम्बन्धी घोषणा (FATCA Declaration)

तल उल्लेखित प्रश्नहरूको उपयुक्त कोष्ठमा चिन्ह लगाउनुहोस् । (Please Tick the appropriate box for each of the following question.)

के तपाईं संयुक्त राज्य अमेरिकाको वासिन्दा हुनुहुन्छ ? / Are you a US Resident? हो / Yes होइन / No

के तपाईं अमेरिकाको नागरिक हुनुहुन्छ ? / Are you a US Citizen? हो / Yes होइन / No

के तपाईं अमेरिकाको ग्रीन कार्ड प्राप्त व्यक्ति हुनुहुन्छ ? / Are you a US Green Card holder? हो / Yes होइन / No

बैंकिङ जानकारी (Banking Information)

के तपाईं तथा तपाईंको परिवार वा संलग्न रहेको व्यवसायको यस बैंकमा खाता छ ? छ छैन
Do you/ your family member/your business have an account in this bank? Yes No

यदि छ भने खाताको नाम खाता नं.

If yes, mention Account Name Account No.....

यदि अन्य बैंकमा खाता छ भने, (If you have account/s in other banks)

बैंकको नाम, (Bank Name)	खाता नं. (Account No.)

ठेगाना पुष्टि हुने कागजातहरू (Address Verifying Documents)

- बत्तीको बिल खानेपानीको बिल टेलिफोनको बिल राष्ट्रिय परिचय पत्र
Electricity Bill Latest Water Bill Latest Telephone Bill National ID Card
 मतदाता परिचयपत्र सवारी चालक अनुमतिपत्र अन्य, कृपया खुलाउनुहोस्
Voter's ID Card Driving License Other (Please Specify)

हालको बसोबासको नक्सा (Location map of current Residence)



नजिकैको प्रसिद्ध स्थान: मेरो हालको बसोबासको स्थान देखि मिटर तर्फ पर्छ ।
The nearest landmark: from current residence is about meter to the

**तपाईं राष्ट्रिय बाणिज्य बैंक लि. को शाखामा उपलब्ध भएका निम्न बमोजिम कुनै सुविधा लिन चाहानुहुन्छ भने चिन्ह लगाउनुहोस् ।
(Please tick any facilities below you want to avail from branch office of Rastriya Banijya Bank Limited)**

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> डेबिट कार्ड (Debit Card) | <input type="checkbox"/> लकर सुविधा (Locker Facility) |
| <input type="checkbox"/> मोबाइल बैंकिङ (Mobile Banking) | <input type="checkbox"/> कर्जा सुविधा (Loan Facility) |
| <input type="checkbox"/> इन्टरनेट बैंकिङ (Internet Banking) | <input type="checkbox"/> क्रेडिट कार्ड (Credit Card) |
| <input type="checkbox"/> रेमिट्यान्स (Remittance Facility) | |

नोट: कृपया चाहिएको सुविधाको लागि छुट्टै फारम भर्नुहोला । (Please fill up a separate form/s for the required facilities.)

ईच्छाएको व्यक्तिको विवरण (Nominee Details)

राष्ट्रिय बाणिज्य बैंकमा मेरो/हाम्रो नाम मा रहेको खाता नं. मा
मेरो/हाम्रो शेष पछि बाँकी रहेको सम्पूर्ण रकम प्राप्त गर्न निम्न व्यहोरा भएको व्यक्तिलाई ईच्छाएको व्यहोरा अनुरोध गर्दछु ।
(I/we hereby nominate the individual mentioned below to receive the balance in my/our account No.
in the event of our death.)

PHOTO
फोटो

नाम: श्रीमान्/श्रीमती/सुश्री म संगको नाता
Name: Mr./Mrs./Miss Relation to me

ईच्छाएको व्यक्तिको पिता/पतिको नाम: हजुरबा/ससुराको नाम:
Name of Father/Husband of nominee: Name of Grandfather/Father-in-law

जन्म मिति:

Date of Birth:

नागरिकता/पासपोर्ट/जन्मदर्ता नं. जारी गर्ने निकाय र स्थान
Citizenship Certificate/PP No./Birth Certificate No.: Issuing Authority & Place:

स्थायी ठेगाना:
Permanent Address:

सम्पर्क ठेगाना : सम्पर्क नं:
Contact address: Contact No.

मैले/हामीले देहाय बमोजिमका कागजातहरू सलंगन गरेको छु/ छौं । (I/We have attached herewith the following documents)

- हालसालै खिचिएको पासपोर्ट साईजको फोटो (Latest Passport sized photograph)
- नागरिकताको प्रमाणित छविचित्र (Verified copy of the citizenship certificate)
- विदेशी नागरिकको हकमा म्याद ननाघेको भिसा सहितको वैध राहदानीको प्रमाणित छविचित्र (In case of foreign nationals, verified copy of valid passport)
- सरकारी कर्मचारीको हकमा नेपाल सरकार वा मातहतको निकायद्वारा जारी गरिएको परिचयपत्रको प्रमाणित छविचित्र (In case of civil servant, verified copy of the identification card issued by Nepal Government or Concerned Authority)
- गैर आवसीय नेपालीको हकमा नेपाल सरकारको सम्बन्धित निकायद्वारा जारी गरिएको परिचयपत्र वा नागरिकता प्रमाणपत्रको प्रमाणित छविचित्र (In case of non-resident Nepali, verified copy of the identification card or citizenship certificate issued by the concerned authority of Nepal Government)

- जन्मदर्ता प्रमाणपत्र (Birth Registration certificate)
- पासपोर्ट नभएका भारतीय नागरिकको हकमा भारतीय कानून बमोजिम भारतीय नागरिक हो भनी लिएको प्रमाणपत्र तथा भारतीय राजदुतावासको पत्र (In case of Indian Citizen with no passport, **identity card issued under the Indian laws evidencing a Indian citizen and letter issued by Indian Embassy**)
- शरणार्थीको हकमा नेपाल सरकार वा आधिकारिक निकायले दिएको परिचयपत्रको छविचित्र (In case of refugee, copy of the identification card issued by Nepal Government or concerned authority)
- राष्ट्रिय परिचयपत्रको प्रमाणित छविचित्र (Verified copy of the national identity card)
- अन्य कागजातहरू, यदि भएमा (Other Documents, if any):

दस्तखत नमुना (Signature Specimen)

खाताको नाम (Account Name)					खाता नं. (Account No.):					
१) खाता सञ्चालकको नाम: थर (Name of Account operator)										
बाबुको नाम (Father's Name):					फोन/मोबाइल नं. (Phone/Mobile No.)					
नागरिकता नं./जारी जिल्ला र मिति (CTZ. No./ District & Date):										
दस्तखत नमुना /Signature Specimen			औंठा छाप /Thumb Print			फोटो/Photo				
			(बायाँ /Right)			(दायाँ /Left)				
२) खाता सञ्चालकको नाम: थर (Name of Account operator)										
बाबुको नाम (Father's Name):					फोन/मोबाइल नं. (Phone/Mobile No.)					
नागरिकता नं./जारी जिल्ला र मिति (CTZ. No./ District & Date):										
दस्तखत नमुना /Signature Specimen			औंठा छाप /Thumb Print			फोटो/Photo				
			(बायाँ /Right)			(दायाँ /Left)				
विशेष निर्देशन/ Special Instruction:										
Signature Scanned by:					Signature Scan Approved by:					
Name:					Name:					
Employee ID:					Employee ID:					
Signature:					Signature:					
Date:					Date:					

स्पष्टिकरण (Clarification)

- घर नं., टेलिफोन नं., मोबाइल नं., इमेल ठेगाना, पासपोर्ट, पेशा व्यवसाय, स्थायी लेखा नम्बर जस्ता विवरणहरू नभएका निवेदकको हकमा त्यस्ता विवरण उल्लेख गर्न अनिवार्य हुने छैन। तर सो विवरणहरू आफूसँग नरहेको व्यहोराको स्वघोषणा गराउनु पर्ने छ। (It is not mandatory to provide the information about house number, telephone number, mobile number, email address, passport number, and occupation/business, PAN in case the customers do not have such facilities/information but the same thing should be declared in the account opening form.)
- बृहत/परिष्कृत ग्राहक पहिचान (Enhanced CDD) पद्धति अपनाउनु पर्ने ग्राहकहरूको हकमा भने एकाघर परिवारका जीवित सदस्यहरूको नागरिताको प्र.प.को छविचित्र अनिवार्य रूपमा लिनु पर्नेछ। (In the cases where enhanced customer due diligence (ECDD) is applicable, citizenship copies of all alive members of undivided family should be obtained.)
- यस बैंकले आवश्यक ठानेका अन्य विवरण तथा कागजातहरू ग्राहकसंग लिन सक्नेछ। (The Bank shall ask for additional information and documents from customers if deemed necessary.)

खाता संचालन सम्बन्धी शर्त तथा बन्देजहरू (Terms & Conditions for Account Operation)

१. प्रत्येक बैंक खाताका लागि एउटा छुट्टै खाता नम्बर दिइने छ। खाता सम्बन्धी कुनै किसिमको लेखापढी गर्दा र रकम जम्मा गर्दा सो खाता नम्बर अनिवार्य रूपमा उल्लेख गर्नुपर्ने छ। A

distinctive account number is allotted to each bank account which should be quoted in all correspondences relating to all the account as well as at the time of deposits.

२. बैंकद्वारा जारी गरिएको चेक तथा कार्डहरू खातावाला(हरु) का सम्पत्ति हुन् र तिनलाई सदैव सुरक्षित राख्नु खातावालाको नै जिम्मेवारी हुनेछ । यी कागजातहरू चोरी भए वा हराएमा बैंकलाई तत्काल खबर गर्नुका साथै लिखित जानकारी समेत दिनुपर्नेछ । जारी गरिएको कुनै चेकको भुक्तानी रोक्का गर्न खातावालाले निर्देशन नदिएको अवस्थामा वा दिएको निर्देशन पालनाका लागि पर्याप्त समय नभई भुक्तानी हुन गएमा बैंक जवाफदेही हुने छैन । Cheques / Cards issued by bank are the property of account holder(s) and it is their responsibility to keep them in safe custody at all times. The account holder(s) should immediately notify the bank and give a written request if such instrument is stolen or lost. the bank will not be liable for any loss due to payment of lost or stolen instrument if the payment is made prior to receipt of such instruction or unless bank has sufficient time available to act on the request.
३. चेकमा गरिने दस्तखत बैंकलाई दिएको दस्तखत नमुना बमोजिम हुनुपर्छ र चेकमा केही हेरफेर गरिएमा पुरा दस्तखतद्वारा त्यसलाई प्रमाणित गर्नुपर्नेछ । Cheque should be signed as per the specimen signature(s) supplied to the Bank and any alternation in the cheque must be authenticated by the drawer's full signature
४. पछिल्लो मितिको वा म्याद गुज्रेको वा केरमेट गरिएको चेकको भुक्तानी गरिने छैन । भुक्तानीका लागि प्रस्तुत गरिएको मिति भन्दा ६ महिना अघिको मिति भएको चेकलाई म्याद गुज्रेको र भविष्यको मिति उल्लेख भएको चेकलाई पछिल्लो मितिको चेक मानिने छ । Post dated/State cheques and mutilated cheques shall not be honored. Cheque bearing a date six months before the date of presentation is considered as stale cheque and future dated cheque is considered as postdated cheque.
५. ग्राहकहरूको खातामा गरिने जम्मा वा खर्च रकमलाई अभिलेख गर्ने कुरामा बैंकले पुरा ध्यान दिनेछ । कारणवश कुनै गल्ती भएको खण्डमा विना सूचना खाता समायोजन गरी सच्याउने र खातावालसंग लिन बाँकी रकम असुल गर्ने अधिकार बैंकलाई हुनेछ । The bank shall take due care to ensure that credit and debit entries are correctly recorded in the accounts. In case of any error, the Bank shall be within its rights to make the correct adjustment entries without notice and recover any amount due from the account holder(s).
६. खातावालाको ठेगाना अथवा संचालकमा कुनै परिवर्तन भएमा त्यसको जानकारी तत्काल बैंकलाई दिनु पर्नेछ । Any change in the address or account operators should be immediately communicated to the bank.
७. खाता खोल्न दिएको निवेदनको आधारमा मात्र खाता खोल्न बैंक वाध्य हुने छैन । कुनै खाता सन्तोषजनक रुपमा संचालन भइरहेको छैन भन्ने बैंकलाई लागेमा विना पूर्वसूचना खाता रोक्का गर्ने अधिकार बैंकसंग रहने छ र सोको कारणवारे खातावालालाई स्पष्टिकरण दिन बैंक वाध्य हुने छैन । It's the Bank's prerogative to accept or reject any request for opening of accounts. The Bank further reserves the right to block any account without prior notice if in its opinion the account is not operating satisfactorily and it will not be incumbent on the bank to disclose reasons thereof.
८. अन्यथा सम्झौता भएको अवस्थामा वाहेक दुई वा दुई भन्दा बढी व्यक्तिको नाममा रहेको कुनै खाताको रकम तीमध्ये कुनै व्यक्तिको मृत्यु भएमा जीवित खाता संचालक र मृत्यु भएका संचालकको कानुनी हकवालाहरूलाई बराबरी हिस्सावले भुक्तानी गरिने छ । Except as otherwise provided in the agreement executed, the amount deposited in any joint account shall, upon the death of any account holder, be payable to the surviving joint account holder(s) and to the heir(s) of the deceased.
९. खातावालाले चाहेको बखतमा खाताको विवरण उपलब्ध गराउने छ । खातावालाको आधिकारिक दस्तखतको आधारमा मात्र अरु कुनै व्यक्तिलाई खाता सम्बन्धी विवरण दिइने छ । बैंकद्वारा जारी गरिएको विवरण अन्यथा भएमा लिखित कारण सहित १५ दिन भित्र बैंकलाई जानकारी दिनु पर्नेछ । त्यस्ता कुनै जानकारी प्राप्त नभएमा सो विवरण दुरुस्त भएको मानिने छ । Statement of account shall be provided on demand. Statement to the agent of account holder(s) shall be provided only after obtaining the authority from the authorized signatories. Periodic statements of account shall be considered correct unless the bank receives verified submission to the contrary in writing acceptable to the bank from the customer within fifteen (15) days from the receipt of the statement.
१०. ६ महिना वा सो भन्दा बढी खर्च कारोवार (डेबिट) नभएको खातालाई निष्क्रिय खाता मानिने छ । यस्तो खातालाई सक्रिय गराउन खाता संचालक स्वयं बैंकमा उपस्थित हुनु पर्नेछ वा बैंकलाई लिखित अनुरोध गर्नुपर्नेछ । If there is no debit transaction in the account for a period of six months or above, the account shall become dormant. The account operator(s) shall be required to be present in the person or make a written request to the Bank to reactivate the account.
११. खातावालाको आधिकारिक दस्तखत सहितको मन्जुरीनामा भएमा मात्र तोकिएको व्यक्तिलाई निजको परिचयपत्रको आधारमा चेकबुक हस्तान्तरण गरिने छ । Cheque book will be delivered to third party only upon the submission of authorization letter and identity documents of the receiver.
१२. खातामा मौज्जात नभएको अवस्थामा खातावालाले चेक काटेको खण्डमा नेपाल राष्ट्र बैंकको परिपत्र अनुसार कालो सूचीमा समेत सूचीकृत गर्न सकिने छ । The account holders shall not draw cheques without sufficient balance in the account. In this condition the account holders can be black listed as per rules and regulation of Nepal Rastra Bank.
१३. खाता बन्द गर्नका चाहेमा सो खातासंग सम्बन्धीत प्रयोग नगरिएको चेकबुक तथा कार्डहरू सहित लिखित निवेदन दिनुपर्नेछ । यदी प्रयोग नगरिएको चेक तथा कार्डहरू फिर्ता नगरेमा बैंकले शुल्क लगाउन सक्नेछ । Account holder(s) may close the account by giving written account closing request along with the submission of unused cheques and cards provided by the Bank in relation to the account. Bank may levy charges if the cheque leaves and cards related to the account are not returned.
१४. शुन्य मौज्जातमा खोलिने खाता बाहेक अन्य खातामा ६ महिना भन्दा बढी शून्य मौज्जात रहेमा र बैंकले संचालनको कुनै औचित्य नदेखेमा खाता बन्द गर्न सकिने छ । Account other than zero balance accounts may be closed if they carry nil balance for more than 6 months and there appears to be no apparent reason to continue maintaining the same.
१५. ग्राहकहरूले आफूले बूझिलिएको रकम ठीक भए नभएको पुष्टि गरेर मात्र काउन्टरबाट जान अनुरोध गरिन्छ । नगद भुक्तानी लिंदाको अवस्थामा काउन्टरमा सूचना गरिएको स्थितिमा वाहेक अन्य अवस्थामा कम भुक्तानी पाएको सम्बन्धमा सुनुवाई हुने छैन । Customers are advised to count their cash received before leaving the counter. The Bank shall not be held responsible for any shortages not brought to the notice of the Bank during cash withdrawal at the Bank's counter.
१६. बैंकको विद्यमान शुल्क तालिका अनुसार खाताहरूमा कमिशन र/वा सेवा शुल्कहरू लगाईने छ । The accounts will be subjected to commission(s) and/or service charge(s) for the services availed from the Bank as per the Banks prevailing schedule of charges.
१७. खाताका दस्तखतकर्ता मध्ये कसैबाट विवादास्पद निर्देशन जारी भएमा विवाद सम्बन्धी सन्तोषजनक परिणाम नआएसम्म बैंकले खाता संचालन रोक्का गर्न सक्ने छ । If conflicting instructions are issued by any of the signatories, the Bank may stop the operation of the account until the dispute is resolved to the satisfaction of the Bank.
१८. दूरसंचार वा कम्प्युटर प्रविधिमा भएका प्राविधिक गडबडीहरू वा बैंकको क्षमता बाहिरको कुनै प्रकोपबाट उत्पन्न परिस्थितिका कारण खातावाला(हरु) लाई पर्न जाने नोक्सान वा क्षतिप्रति बैंक कुनै पनि किसिमले जिम्मेवार हुने छैन । The Bank shall have no liability for loss or damage incurred to the account holder(s) in the event of any failure, interruption or delay in performance of any instruction resulting from break down, failure or malfunction of any telecommunication or computer system or from any circumstances resulting from natural calamities whatsoever not reasonably under the Bank's control.
१९. खाताको गोप्यता कायम राख्न बैंकले सक्दो प्रयास गर्नेछ । तथापि प्रचलित कानून तथा निर्देशन बमोजिम नियमक निकायमा पेश गर्नु पर्ने वा कुनै जांच अधिकारी वा सरकारी अधिकारीले मागेको अवस्थामा बैंकले खाता सम्बन्धि आवश्यक सूचना सम्बन्धित निकायलाई उपलब्ध गराउन सक्नेछ । The Bank shall make endeavors to preserve the secrecy of the account. Nevertheless, the Bank may disclose any information as required by regulatory body or any investigating or government authority as per the prevailing law and directives.
२०. खाताको जानकारी टेलिफोनको माध्यमबाट दिइने छैन । Customer account information will not be provided through the telephone.
२१. नाबालकको नाममा खोलेको खाताको हकमा अभिभावक वा नाबालक स्वयमले वालिग भएको लिखित जानकारी बैंकलाई नदिएसम्म खाता खोल्दाका बखत खाता खोल्ने फारममा उल्लेखित अभिभावकले दिएको निर्देशन अनुसार बैंकले कार्य गर्नेछ । In respect of accounts opened in the name of minors, the Bank shall be entitled to act on the instructions received from the guardians named on the account opening form, until such time the Bank receives written intimation from the guardian or the minor himself/herself regarding attaining majority.
२२. खातावालको मृत्यु भएको आवश्यक प्रमाणित कागजात सहित त्यसको लिखित जानकारी बैंकलाई प्राप्त हुनु अगाडि खातामा भएको कारोवारबाट हुन गएको क्षतिप्रति बैंक जिम्मेवार हुने छैन । The Bank shall not be liable for any loss resulting from dealing in the account in the event of death of authorized signatory(s) unless and until the Bank has received written information of any such event along with such documents as required by the Bank.
२३. व्याजको गणना गर्दा खातामा रहेको दैनिक मौज्जातलाई आधार मानिने छ र नेपाली पात्रो अनुसार प्रत्येक ३ महिना (असार मसान्त, आश्विन मसान्त, पुष मसान्त, र चैत्र मसान्त) मा खातामा व्याज जम्मा गरिने छ । यस्तो व्याजमा सरकारद्वारा निर्धारित कर तथा अन्य शुल्कहरू लाग्ने छ । Interest will be calculated on daily basis, and credited to the depositor's saving account as per the Nepali calendar on quarterly basis. Interest payment is subject to applicable taxes and charges.
२४. खातावाला (हरु) ले आफ्नो खातामा बैंकले समय समयमा निर्धारण गरे अनुसारको न्यूनतम रकम राख्नु पर्नेछ । न्यूनतम मौज्जातबाट तल हुनेगरी बैंक भुक्तानी गर्न वाध्य हुने छैन । The account holder must maintain the prescribed minimum balance as set by the Bank from time to time. Bank will not be compelled for making payments below the minimum balance.

२५. संयुक्त राज्य अमेरिकी व्यक्तिको हकमा संयुक्त राज्य अमेरिकाको आन्तरिक राजस्व सेवामा Foreign Account Tax Compliance Act बमोजिम मेरो/हाम्रो विवरण उपबन्ध गराएमा मेरो/हाम्रो मंजुरी छ । The Bank reserves the right to provide details of account to United States IRS, in case of U.S person as per FATCA (Foreign Account Tax Compliance Act) without prior consent of the account holder.
२६. खातावालाको सम्पर्क ठेगाना, सम्पर्क नम्बर, ईमेल आदि विवरणहरू परिवर्तन भएमा त्यसको जानकारी तत्काल बैंकलाई गराउनु पर्नेछ । साथै ग्राहक पहिचान (KYC) विवरण बैंक नियमानुसार समय समयमा अध्यावधिक गर्नुपर्नेछ । साथै ग्राहक पहिचान विवरण अध्यावधिक नभएका खातावालाको खाता बैंकले रोक्का गर्न सक्नेछ ।
Any change in information including address contract address, contact number, email of the account holder shall be immediately communicated to the Bank. Similarly, the Know Your Customer (KYC) information shall be updated as per bank rules periodically. The Bank reserves the right to restrict transactions of account whose KYC is not updated.
२७. माथि उल्लेखित व्यवस्था तथा शर्तहरूलाई विना पूर्व सूचना हेरफेर गर्ने अधिकार बैंकसंग सुरक्षित रहेको छ र त्यसरी हेरफेर वा थप गरिएका शर्तहरू खातावाला (हरु) का लागि तत्काल लागू हुनेछ । मैले/हामीले माथि उल्लेखित शर्त तथा बन्देजहरू पढे/पढ्यौं । म/हामी उल्लेखित शर्त तथा बन्देज अनूसार गर्न मंजुर गर्दछु/गर्दछौं ।
The Bank reserves the right to alter any or all the terms and conditions specified above without prior notice and such altered or additional rules shall thereafter be deemed to be binding to all account holder(s).

१) आवेदकको दस्तखत (Signature of Applicant):

स्थान (Place):.....

मिति (Date)

औंठाको छाप (Thumb Prints)	
दायाँ (Right)	बायाँ (Left)

२) आवेदकको दस्तखत (Signature of Applicant):

स्थान (Place):.....

मिति (Date)

औंठाको छाप (Thumb Prints)	
दायाँ (Right)	बायाँ (Left)

स्वघोषणा तथा स्वीकृति (Self Declaration or Acknowledgement)

माथि उल्लेखित सम्पूर्ण विवरणहरू मैले /हामीले जाने बुझेसम्म पूर्ण साँचो र सत्य छन् भन्ने घोषणा गर्दछु / गर्दछौं । माथि उल्लेखित विवरणहरूमा कुनै सोधपूछ गर्नु परेमा म हामी राष्ट्रिय वाणिज्य बैंकलाई अख्तियारी प्रदान गर्दछु / गर्दछौं । खाता सम्बन्धमा बैंकले माथि उल्लेखित ठेगानामा गरेका सबै पत्राचारहरू म हामीले ठेगाना परिवर्तनको अर्को लिखित जानकारी नदिए सम्म वैध तथा मान्य हुनेछन् । साथै उल्लेखित विवरणहरूमा कुनै परिवर्तन भएमा सोको जानकारी ३० (तीस) दिन भित्र बैंकलाई उपलब्ध गराउन मन्जुर गर्दछु र उक्त विवरण अध्यावधिक नगराएको कारणले हुने कुनै किसिमको हानी नोक्सानी प्रति बैंक जवाफदेही हुनेछैन । (खातावालाले प्रमाणिकरणका लागि सक्कल कागजातहरू पेश गर्नुपर्नेछ ।) (I/We hereby declare that the information furnished above is true and correct to the best of my knowledge. I/we hereby delegate authority to the bank if the bank is required to enquire into the information provided above. The address provided is valid for any account related correspondence until I/we provide any written notification to the bank. I/we hereby agree to notify the bank and furnish documents within 30 days in case of any changes in the above details and the bank shall not be held liable for any consequences arising out of the same.) (Applicant must present the original documents for the purpose of verification by the bank.)

--

१) आवेदकको दस्तखत (Signature of Applicant)

मिति (Date):

--

२) आवेदकको दस्तखत (Signature of Applicant)

मिति (Date):

बैंक प्रयोजनको लागि मात्र (Only For Bank Use)

A/C Title:

A/C No.:

Client Code:.....

Screening ID.....

Risk category of customer: High Risk Medium Risk Low Risk

Detail of Category.....

Created By:

Approved By

Signature:

Signature:

Name:

Date:

Employee No.....

Name:

Date:

Employee No.....